

 baumit.com	<h2>ES - Vyhlásenie zhody</h2>	
---	--------------------------------	---

Dolupodpísaný zástupca

výrobcu: Baumit, spol. s r. o., Zrúnskeho 13, 811 03 Bratislava, Slovenská republika

výrobne: Baumit, spol. s r. o., Výrobný závod SOZ Rohožník, 906 38 Rohožník, Slovenská republika

týmto vyhlasuje, že výrobok: **Baumit Ušľachtilá omietka (Baumit EdelPutz)**,

je v zhode s ustanoveniami smernice Rady 89/106/EHS, ak je zabudovaný v súlade s návodom na použitie a že sa na výrobok a jeho výrobu uplatňuje táto norma:

- EN 998-1 Špecifikácia mált na murivo. Časť 1: Malta na vnútorné a vonkajšie omietky

V rámci počiatočných skúšok typu sa overili:

Vlastnosť	Deklarovaná hodnota alebo trieda	Číslo protokolu o skúške a odkaz na laboratórium
Reakcia na oheň:	trieda A1	Protokol o skúške č. P20-04-0170/36 TSÚS, zo dňa 19. 11. 2004 <sup>1)</sup>
Pevnosť v tlaku:	CS II	
Kapilárna nasiakavosť:	W 1	
Prídržnosť:	$\geq 0,15 \text{ N/mm}^2$ - FP: a/b	
Súčiniteľ priepustnosti vodnej pary ( $\mu$ ):	$\leq 25$	
Súčiniteľ tepelnej vodivosti $\lambda_{10, dry}$ :	$\leq 0,83 \text{ W/(m}\cdot\text{K)}$ P=50% $\leq 0,93 \text{ W/(m}\cdot\text{K)}$ P=90%	
Trvanlivosť:	25 cyklov	

Opis výrobku a účel a spôsob použitia v stavbe:

Baumit Ušľachtilá omietka (farebná malta na vonkajšie omietky CR) je priemyselne vyrábaná suchá zmes na báze cementu, vápenného hydrátu, pigmentov a prísad. Omietka sa používa ako konečná povrchová úprava – hladená, hladená s ryhovaným povrchom a škrabaná omietka vo vnútorných a vonkajších priestoroch.

Minerálne podklady musia byť pevné, zbavené nečistôt, odformovacích látok, výkvetov solí, suché, dostatočne drsné a rovnomerne nasiakavé, nesmú byť voduodpudivé. Najvhodnejšie podklady pod Ušľachtilú omietku sú vápennocementové omietky, cementové omietky a iné minerálne podklady. Omietka sa nesmie nanášať na lakované a olejové podklady, umelé hmoty, glejové a minerálne nátery, poškodené a popraskané podklady. Nevhodné podklady je potrebné špeciálne upraviť, napr. mechanicky zoškrabať, odstrániť vhodnými rozpúšťadlami, očistiť prúdom pary..., poškodené povrchy opraviť vhodnou stierkovou hmotou.

Baumit Ušľachtilá omietka sa mieša v pomere cca 9 l - 10 l vody na 40 kg na suchej zmesi. Nanáša sa na navlhčený podklad ručne alebo strojovo a po zavädnutí sa zarovná latou.

Vytváranie štruktúry: Pri hladenej štruktúre sa omietka vyhladí pomocou hladidla vo vodorovnom smere, zvislom smere alebo krúživým pohybom. Pri hladenej štruktúre s ryhovaným povrchom sa omieta nanáša v dvoch vrstvách, prvá vrstva sa zarovná, nechá sa zatuhnúť a následne sa nanáša druhá, pričom sa ryhovaný povrch vytvára pritlačením hladidla a jeho ťahom v určitom smere. Škrabaná štruktúra sa vytvára po nanosení omietky v hrúbke cca 10 mm - 12 mm, omietka sa zarovná, nechá zatuhnúť a pomocou škrabky sa vytvára štruktúra.

Omietka sa musí nanášať pri teplote podkladu a okolia nad +5°C, nesmie byť vystavená priamemu slnku, dažďu, silnému vetru a vykurovacím zariadeniam.

Podrobnejšie informácie sú uvedené v technickom liste výrobku.

Názvy a adresy laboratórií, ktoré skúšky vykonali:

- 1) Technický a skúšobný ústav stavebný, n. o., Skúšobné laboratórium pobočky Bratislava, Studená č. 3, 826 34 Bratislava

Meno: Ing. Tibor Blaško

podpis

Funkcia: manažér kvality

Dátum: 10.01.2005



  
 Baumit, spol. s r. o. 03  
 Zrúnskeho 15  
 SK - 811 03 Bratislava 1

 baumit.com	<h2>ES - Vyhlásenie zhody</h2>	
---	--------------------------------	---

Dolupodpísaný zástupca

výrobcu: Baumit, spol. s r. o., Zrúnskeho 13, 811 03 Bratislava, Slovenská republika

výrobne: Baumit, spol. s r. o., Výrobný závod SOZ Lietavská Lúčka, 013 11 Lietavská Lúčka, Slovenská republika

týmto vyhlasuje, že výrobok: **Baumit Ušľachtilá omietka (Baumit EdelPutz)**,

je v zhode s ustanoveniami smernice Rady 89/106/EHS, ak je zabudovaný v súlade s návodom na použitie a že sa na

výrobok a jeho výrobu uplatňuje táto norma:

- EN 998-1 Špecifikácia mált na murivo. Časť 1: Malta na vnútorné a vonkajšie omietky

V rámci počiatočných skúšok typu sa overili:

Vlastnosť	Deklarovaná hodnota alebo trieda	Číslo protokolu o skúške a odkaz na laboratórium
Reakcia na oheň:	trieda A1	Protokol o skúške č. P20-04-0170/66 TSÚS, zo dňa 25. 01. 2005 <sup>1)</sup>
Pevnosť v tlaku:	CS II	
Kapilárna nasiakavosť:	W 1	
Prídržnosť:	$\geq 0,15 \text{ N/mm}^2$ - FP: a/b	
Súčiniteľ priepustnosti vodnej pary ( $\mu$ ):	$\leq 25$	
Súčiniteľ tepelnej vodivosti $\lambda_{10, \text{dry}}$ :	$\leq 0,83 \text{ W/(m}\cdot\text{K)}$ P=50% $\leq 0,93 \text{ W/(m}\cdot\text{K)}$ P=90%	
Trvanlivosť:	25 cyklov	

Opis výrobku a účel a spôsob použitia v stavbe:

Baumit Ušľachtilá omietka (farebná malta na vonkajšie omietky CR) je priemyselne vyrábaná suchá zmes na báze cementu, vápenného hydrátu, pigmentov a prísad. Omietka sa používa ako konečná povrchová úprava – hladená, hladená s ryhovaným povrchom a škrabaná omietka vo vnútorných a vonkajších priestoroch.

Minerálne podklady musia byť pevné, zbavené nečistôt, odformovacích látok, výkvetov solí, suché, dostatočne drsné a rovnomerne nasiakavé, nesmú byť voduodpudivé. Najvhodnejšie podklady pod Ušľachtilú omietku sú vápennocementové omietky, cementové omietky a iné minerálne podklady. Omietka sa nesmie nanášať na lakované a olejové podklady, umelé hmoty, glejové a minerálne nátery, poškodené a popraskané podklady. Nevhodné podklady je potrebné špeciálne upraviť, napr. mechanicky zoškrabať, odstrániť vhodnými rozpúšťadlami, očistiť prúdom pary..., poškodené povrchy opraviť vhodnou stierkovou hmotou.

Baumit Ušľachtilá omietka sa mieša v pomere cca 9 l - 10 l vody na 40 kg na suchej zmesi. Nanáša sa na navlhčený podklad ručne alebo strojovo a po zavädnutí sa zarovná latou.

Vytváranie štruktúry: Pri hladenej štruktúre sa omietka vyhladí pomocou hladidla vo vodorovnom smere, zvislom smere alebo krúživým pohybom. Pri hladenej štruktúre s ryhovaným povrchom sa omietka nanáša v dvoch vrstvách, prvá vrstva sa zarovná, nechá sa zatuhnúť a následne sa nanáša druhá, pričom sa ryhovaný povrch vytvára pritlačením hladidla a jeho ťahom v určitom smere. Škrabaná štruktúra sa vytvára po nanosení omietky v hrúbke cca 10 mm - 12 mm, omietka sa zarovná, nechá zatuhnúť a pomocou škrabky sa vytvára štruktúra.

Omietka sa musí nanášať pri teplote podkladu a okolia nad  $+5^{\circ}\text{C}$ , nesmie byť vystavená priamemu slnku, dažďu, silnému vetru a vykurovacím zariadeniam.

Podrobnejšie informácie sú uvedené v technickom liste výrobku.

Názvy a adresy laboratórií, ktoré skúšky vykonali:

- 1) Technický a skúšobný ústav stavebný, n. o., Skúšobné laboratórium pobočky Bratislava, Studená č. 3, 826 34 Bratislava

Meno: Ing. Tibor Blaško

podpis



  
 Baumit, spol. s r. o. 03  
 Zrúnskeho 15  
 SK - 811 03 Bratislava 1


Funkcia: manažér kvality  
 Dátum: 25.1.2005



**Szállítói megfelelőségi nyilatkozat (1610/2003.)**  
a 3/2003. (I.25.) BM-GKM-KvVM sz. rendelet 4. sz. melléklet 2. (ii) pontja szerint

<b>A termék megnevezése:</b>	<b>Baumit Nemes Vakolat (Baumit EdelPutz)</b>
<b>A termék gyártója:</b>	BAUMIT Kft. Dorogi Szárazvakolat Gyára (fehér) BAUMIT Kft. Alsózsolcai Szárazvakolat Gyára (fehér) BAUMIT Kft. Pásztói Gyára (színes)
<b>A termék forgalmazója:</b>	BAUMIT Kft. 2510 Dorog, Baumit út 1.
<b>Alkalmazási terület:</b>	Előkevert színes ásványi szárazvakolat külső és belső mész-cement alapvakolatokra.
<b>Jelölés, besorolás:</b>	<b>CSII W1</b> <b>2003/53/EC irányelv szerint</b> <b>hidratálás után krómszegény (króm VI)</b>
<b>Gyártás dátuma:</b>	A gyártás dátuma a csomagolás oldalára nyomtatva található meg éééé.hh.nn formában (év, hónap, nap)
<b>A termék első típusvizsgálata:</b>	BAUMIT Kft. Minőségellenőrző laboratóriuma.
<b>A termék gyártásellenőrzése:</b>	BAUMIT Kft. Minőségellenőrző laboratóriuma.
<b>A termék megfelelőségére vonatkozó műszaki specifikáció:</b>	<b>MSZ EN 998/1 szabvány</b> A termék felhasználására és műszaki adataira vonatkozó bővebb információk csomagoláson és a műszaki tájékoztatólapokon.
<b>A megfelelőségi nyilatkozat aláírására felhatalmazott személy neve és beosztása:</b>	Illy Gábor, ügyvezető
<b>A megfelelőségi nyilatkozat érvényességi ideje:</b>	<b>1 év</b>

Dorog, 2009.03.24.

  
Illy Gábor  
ügyvezető

2510 Dorog, Baumit út 1.  
Levelezési cím: 2511 Dorog, Pf.: 132.  
Tel.: 06-33/512-910, 512-920, 512-930  
Fax: 06-33/431-512, 512-950  
e-mail: baumit@baumit.hu,  
baudorog@baumit.hu

3060 Pásztó, Ifjúság u. 3.  
Levelezési cím: 3060 Pásztó, Ifjúság u. 3.  
Tel.: 06-32/460-644, 460-718  
Fax: 06-32/460-463  
e-mail: baupaszt@baumit.hu

3571 Alsózsolca, Ipari park Gyár út 12.  
Levelezési cím: 3571 Alsózsolca, Pf.: 4.  
Tel.: 06-46/520-010, 520-020  
Fax: 06-46/520-058  
e-mail: baualsozsolca@baumit.hu

3271 Visonta, Erőmű út 11.  
Levelezési cím: 3271 Visonta, Erőmű út 11.  
Pf.:16.  
Tel.: 06-37-528-200  
Fax: 06-37-528-209  
e-mail: bauvisonta@baumit.hu



## ES - VYHLÁSENIE ZHODY(1610/2003)

podľa bodu 2. (ii) prílohy 4. BM-GKM-KvVM č. 3/2003 (z 25.I.)

<b>Názov výrobku:</b>	<b>Baumit Ušľachtilá omietka Baumit EdelPutz</b>
<b>Výrobca:</b>	BAUMIT Kft. Dorogi Szárazvakolat Gyára (BAUMIT s.r.o. Závod na výrobu suchých omietok v Dorogu) BAUMIT Kft. Alsószolcai Szárazvakolat Gyára (BAUMIT s.r.o. Závod na výrobu suchých omietok v Alsószolci)
<b>Distribútor výrobku:</b>	BAUMIT Kft. 2510 Dorog, Baumit út 1.
<b>Oblasť použitia:</b>	Predmiešaná farebná minerálna suchá omietka pre vonkajšie a vnútorné použitie na vápenno-cementové základné omietky.
<b>Označenie, zaradenie:</b>	<b>CSII W1</b> <b>Podľa Smernice 2003/53/EC po hydratácii s nízkym obsahom chrómu (chróm VI)</b>
<b>Dátum výroby:</b>	Dátum výroby sa nachádza vytlačený na boku obalu v tvare rrrr.mm.dd (rok, mesiac, deň)
<b>Prvá skúška typu výrobku:</b>	BAUMIT Kft. Minőségellenőrző laboratóriuma (BAUMIT s.r.o. Laboratórium pre kontrolu kvality)
<b>Kontrola výroby výrobku:</b>	BAUMIT Kft. Minőségellenőrző laboratóriuma (BAUMIT s.r.o. Laboratórium pre kontrolu kvality)
<b>Technická špecifikácia, vzťahujúca sa na zhodu výrobku</b>	Norma <b>MSZ EN 998/1</b>  Detailnejšie informácie, vzťahujúce sa na použitie a technické údaje výrobku sú na obale výrobku a v informačných letáčkoch o výrobku.
<b>Meno a funkcia osoby, splnomocnenej na podpísanie vyhlásenia zhody:</b>	Illy Gábor, konateľ

Dorog, 24.03.2009

Illy Gábor  
konateľ

2510 Dorog, Baumit út 1 Poštová adresa:2511 Dorog, p.o.b. 132 Tel.. 06-33/512-910, 512-920, 512-930 Fax: 06-33/431-512,512-950 e-mail:baumit@baumit.hu baudorog@baumit.hu	3060 Pásztó, Ifjúság u. 3 Poštová adresa:PásztóIfjúság u. 3 Tel.. 06-32/460-644, 460-718 Fax: 06-32/460-463 e-mail:baupaszt@baumit.hu	3571 Alsószolca, Ipari park Gyár út 12 Poštová adresa: Alsószolca p.o.b.4 Tel.. 06-46/520-010,520-020 Fax: 06-46/520-058 e- mail:baualsozolca@baumit.hu	3271 Visonta, Erőmű út 11 Poštová adresa: 3271 Visonta, Erőmű út 11, p.o.b.16 Tel.. 06-37-528-200 Fax: 06-37-528-209 e-mail:bauvisonta@baumit.hu
--	--	--	---

Sídlo: 2510 Dorog, Baumit út 1

DIČ: 10442155-2-42, IČO: 11-09-012709, Bankové spojenie:UniCredit Bank Hungary ZRt., 10900028-00000002-31050188